

八七年中國商品展開幕

定期在加國家展會開幕

(多倫多訊)加拿大國家展覽會(CNE)定於八月三日開幕，今年的特別項目是八七年中國商品展。展覽品包括中國商品及文物，此外，還有中國特種、歌舞及戲劇表演及電影放映。

八七年中國商品展將於八月三日(星期一)開幕，開幕式將在下午二時舉行。開幕式由聯邦貿易部長與省長共同主持。屆時，聯邦貿易部長與省長將共同剪綵。

開幕式將在下午二時舉行。開幕式由聯邦貿易部長與省長共同主持。屆時，聯邦貿易部長與省長將共同剪綵。

開幕式將在下午二時舉行。開幕式由聯邦貿易部長與省長共同主持。屆時，聯邦貿易部長與省長將共同剪綵。

雲華華人耆英會祝十五週年聯歡大會

(溫哥華訊)雲華華人耆英會定於八月十五日(星期日)晚六時，在溫哥華華埠大華酒家舉行十五週年聯歡大會。屆時，將有精彩的歌舞表演及抽獎活動。

麥當奴館總店開幕

(溫哥華訊)位於溫哥華市中心的麥當奴館總店，定於八月八日在本埠舉行開幕典禮。該館佔地一萬一千餘呎，設備完善，環境優雅。

西麥當奴快餐店開幕典禮

(溫哥華訊)位於溫哥華市中心的西麥當奴快餐店，定於八月八日舉行開幕典禮。屆時，將有剪綵儀式及抽獎活動。

僑社歡迎楊尚昆副主席照片

(溫哥華訊)今年五月，中國軍事委員會副主席楊尚昆率領政府代表團，應加拿大政府之邀請來加訪問。本市華人社區及僑團紛紛贈送照片，表達熱烈歡迎。

支持恩平海外聯誼會

(溫哥華訊)恩平海外聯誼會定於八月三日(星期一)晚八時，在溫哥華華埠大華酒家舉行聯歡大會。屆時，將有精彩的歌舞表演及抽獎活動。



西麥當奴快餐店開幕典禮。

士達孔拿中國舞蹈團又創新

(溫哥華訊)士達孔拿中國舞蹈團，表現出中華民族舞蹈藝術的獨特魅力。該團最近推出了一系列新編舞蹈，深受觀眾喜愛。

士達孔拿中國舞蹈團又創新。

雲華華人耆英會祝十五週年聯歡大會

(溫哥華訊)雲華華人耆英會定於八月十五日(星期日)晚六時，在溫哥華華埠大華酒家舉行十五週年聯歡大會。屆時，將有精彩的歌舞表演及抽獎活動。

雲華華人耆英會祝十五週年聯歡大會。

馬恒堯夫人出殯

(溫哥華訊)馬恒堯夫人於七月廿九日(星期日)下午二時，在溫哥華市中心的馬恒堯夫人墓園舉行出殯儀式。屆時，將有哀樂及追悼會。

曲棍球隊徵教練

(溫哥華訊)雲華華人耆英會定於八月十五日(星期日)晚六時，在溫哥華華埠大華酒家舉行十五週年聯歡大會。屆時，將有精彩的歌舞表演及抽獎活動。

支持恩平海外聯誼會

(溫哥華訊)恩平海外聯誼會定於八月三日(星期一)晚八時，在溫哥華華埠大華酒家舉行聯歡大會。屆時，將有精彩的歌舞表演及抽獎活動。

特別報告

以下是一份「專備之聲」劉惟信先生於七月八日晚上訪問一位患有嚴重哮喘病人Mr. Nick Albanese的簡短匯述：

「我的名字是Nick Albanese，住在Burnaby, B.C. 是加拿大出生，意大利人的後裔。大約在十年多前，我患了嚴重的哮喘病，因為哮喘病而被迫辭去工程師的職位。當時哮喘病非常嚴重，而呼吸也變得非常困難。我只能吐出而不能吸入空氣，嚴重程度非常可怕。」

最近五年，哮喘病更趨惡化。去年我入醫院急症室共十四次之多，每月醫藥費用有六百元。嚴重時更需掛呼吸器維持生命。在六月三日，在朋友介紹之下，購了一部「專備之聲」無針電子針灸機。我試之不數日，就覺得哮喘病減輕了。我試之不數日，就覺得哮喘病減輕了。我試之不數日，就覺得哮喘病減輕了。

健國國際貿易集團之直屬公司Chikara Industrial Corporation (已在溫哥華股票交易所申請為上市公司，第一次集資百萬，將在股票市場繼續集資，業務將會多元化)

本公司隆重向北美介紹一種日本最新產品：

「專備之聲」無針電子針灸機——其優點為：

- (一) 日本高科技，不需要用針刺，祇要每日在風濕骨痛處按壓下，就能減輕痛苦。根據研究，針灸對於偏頭痛、失眠、頭暈、精神疲勞、神經衰弱、頭痛、咳嗽、氣喘、肩痛、關節痛、胃病、肝病、腎臟病、生理不調、血虛病、便秘、夜尿及多種病症，均有很滿意之效果。
- (二) 形狀如鋼筆，攜帶方便，用法簡單，安全可靠。
- (三) 選用日本超微電子科技，不需電池，每枝可用大約二十萬次。
- (四) 隨機附上簡易中文身體穴道圖，可作進一步研究。
- (五) 日本橫濱「市立橫濱市民醫院」神田博專科醫生和仁科外科醫院院長仁科文男醫生在醫院研究結果，大約87%的病人用機後發覺有效。又經日本醫務處審查試驗，批准為日本家庭醫療用品，註冊號碼是：60B-776。
- (六) 日本科技為世界之冠，「專備之聲」無針電子針灸機經長期研究才產生。很多仿製品未經高級醫學研究，粗製濫造，價錢便宜，用後不但對身體沒有裨益，可能有害。請各位慎重選擇。
- (七) 本產品已符合加拿大醫務衛生署嚴格醫療用品入口規則，包括包裝和細則，可在全加拿大出售。水準之高，由此可見。

價格：介紹期間，現特價零售每支一百三十加元。(原價\$160.00)

香港影視紅星黃淑儀小姐昨晚在華僑之聲介紹「專備之聲」無針電子針灸機，謹此致謝。

(專備之聲)無針電子針灸機，是時下中文電視台最受歡迎節目之一。歡迎訂閱電視和Gig。請天賜。

銷售處：華僑之聲、全加唐人街各大藥行及全加各地Health Food Store 健康食品店均有代售。

(專備之聲)無針電子針灸機自學班，由林鳴先生主持。林鳴醫師逢星期二、四、六下午二時至四時在華僑之聲(片打東街203號)解答有關「專備之聲」針灸機問題。電話：六八八、七七三三)

全加拿大總經銷：玉海洋行 JADE OCEAN H.LTD.
P.O. Box 3886, Vancouver, B.C. V6B 3Z4
Tel: (604) 432-7212 請與 Mr. Yu 接洽

全世界總代理(日本除外)：
CHIKARA INDUSTRIAL CORPORATION
Suite 540 800 West Pender St. Vancouver,
B.C. Canada V6C 2V6 Tel: (604) 688 9899

國泰電視台特別舉辦

誰是「1987 年度香港小姐」

巨獎競猜遊戲

頭獎：(歐亞集團)翡翠旅行社及加拿大國際航空公司Canadian Jade Tours 聯合送出來回香港—溫哥華機票一張。

1. 號李秋妍	3. 號邱淑貞	6. 號林惠梅	8. 號溫麗燕	9. 號黃燕芳	11. 號伍婉環
14. 號林穎嫻	16. 號黃鶯	18. 號潘靄玲	19. 號楊寶玲	20. 號李美鳳	22. 號張葆葆

參加辦法：1. 祇需填寫下列表格，貼在信封背後交回：
Cathay TV
494 W. 39th Ave.
Vancouver, B.C.
V5Y 2P7
或
Cathay TV
229-C Keefer St.
Vancouver, B.C.
V6A 1X6

2. 參加者必須是國泰電視訂戶，並年滿18歲。
3. 國泰電視及其附屬機構員工，和協助舉辦競猜遊戲者，均不能參加。
4. 若遇任何糾紛，以國泰電視最後決定為準。

截止日期：一九八七年八月七日

獎品

頭獎(一名)：(歐亞集團)翡翠旅行社及加拿大國際航空公司聯合送出來回香港—溫哥華機票一張。

二獎(一名)：華僑銀行送出名貴金飾壹件。

三獎(一名)：國家無線電公司送出RCA-3 WAY (5" T.V. AM-FM AC DC) 壹架

四獎(一名)：加聯國際有限公司送出日產純靈芝壹份。

五獎(二名)：各得李白樓海鮮酒家送出壹百元餐券壹張。

六獎(二名)：各得銀座日本料理送出壹百元餐券壹張。

名額共八名，如猜中者超過獎額數目，將以公開抽籤方式決定名次，參加者不得異議。得獎者之姓名會由國泰電視公佈，並另函通知。

請是「香港小姐」競猜參加表格
本人認猜 _____ 號 _____ 小姐將會當選為一九八七年度「香港小姐」
姓名： _____ 年齡： _____
地址： _____
電話： _____ 訂戶號碼： _____
本人附送一切決定，絕無異議。